

Distr.: General
12 December 2018
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الثالثة والسبعون

اللجنة الخامسة

البندان ١٣٦ و ١٢٨ (د) من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩

التعاون بين الأمم المتحدة والمنظمات الإقليمية

والمنظمات الأخرى: التعاون بين الأمم المتحدة

وجامعة الدول العربية

التعاون بين الأمم المتحدة وجامعة الدول العربية

الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار A/73/L.23

تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

١ - نظرت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في البيان المقدم من الأمين العام (A/C.5/73/16) وفقا للمادة ١٥٣ من النظام الداخلي للجمعية العامة عن الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار A/73/L.23 المتعلق بالتعاون بين الأمم المتحدة وجامعة الدول العربية. واجتمعت اللجنة الاستشارية، خلال نظرها في البيان، بممثلين للأمين العام قدموا معلومات وإيضاحات إضافية اختتموها برود خطية وردت في ٦ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٨.

٢ - وبموجب أحكام مشروع القرار A/73/L.23، ستقوم الجمعية العامة بما يلي:

(أ) الترحيب بموافقة مصر على فتح مكتب الأمم المتحدة للاتصال لدى جامعة الدول العربية بالقاهرة والطلب بأن تقوم الأمانة العامة للأمم المتحدة بالتنسيق مع مصر للإسراع في عملية فتح المكتب والانتهاء، بالتعاون مع أمانة جامعة الدول العربية، من إعداد واعتماد الاختصاصات التي تحدد مهام مكتب الأمم المتحدة للاتصال وولايته؛ وفي هذا الإطار، الطلب إلى الأمانة العامة للأمم المتحدة وأمانة جامعة الدول العربية مواصلة عقد اجتماعات فريق العمل الرفيع المستوى المعني بمتابعة تنفيذ أحكام بروتوكول تعديل نص اتفاقية التعاون بين المنظمين إلى حين فتح مكتب الاتصال بالقاهرة؛



الرجاء إعادة استعمال الورق



(ب) الطلب إلى الأمانة العامة للأمم المتحدة وأمانة جامعة الدول العربية مواصلة مشاورتهما الدورية؛

(ج) التشديد على أهمية عقد الاجتماع الرابع عشر للتعاون القطاعي بين المنظمتين ووكالاتهما المتخصصة بمقر جامعة الدول العربية في عام ٢٠١٩ والاجتماع الخامس عشر للتعاون العام بين المنظمتين بمركز الأمم المتحدة في فيينا في عام ٢٠٢٠. وستطلب الجمعية أيضا إلى الأمين العام أن يقدم إليها في دورتها الخامسة والسبعين تقريرا عن تنفيذ القرار.

٣ - وستبلغ الموارد المطلوبة ٤٠٠ ٢٨٧ دولار لعام ٢٠١٩:

- (أ) في إطار الباب ٣، الشؤون السياسية، مبلغ ١٠٠ ٢٦٧ دولار، يتألف مما يلي:
- ١' ٣٠٠ ١٥١ دولار لإنشاء وظيفة واحدة كبير موظفين للشؤون السياسية (ف-٥) لإدارة مكتب الاتصال وإنشاء شبكة لأصحاب المصلحة، ووظيفة واحدة لمساعد إداري (الرتبة المحلية) لتقديم الدعم الإداري للمكتب؛
- ٢' ٧٠٠ ٢٩ دولار للسفر في مهام رسمية؛
- ٣' ٦٠٠ ٦٢ دولار لمصروفات التشغيل العامة؛
- ٤' ٧٠٠ دولار للزواجر والمواد؛
- ٥' ٨٠٠ ٢٢ دولار للأثاث والمعدات؛

(ب) في إطار الباب ٣٦، الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين، مبلغ ٣٠٠ ٢٠ دولار. وعلاوة على ذلك، سيقدم الدعم اللوجستي من جانب مكتب برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في القاهرة على أساس استرداد التكاليف (A/C.5/73/16، الفقرات ٩-١٢).

٤ - ويشار كذلك في البيان إلى أنه لم تُرصد أي مخصصات في إطار الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ لتنفيذ الأنشطة المطلوبة وأنه لا يمكن في الوقت الحاضر تحديد الأنشطة المدرجة ضمن البابين المعنيين التي يمكن إنهاؤها أو إرجاؤها أو تقليصها أو تعديلها خلال فترة السنتين (A/C.5/73/16، الفقرة ١٣).

٥ - وتوصي اللجنة الاستشارية بأن تبلغ اللجنة الخامسة الجمعية العامة بأنه، في حال اعتمدت الجمعية مشروع القرار A/73/L.23، سيلزم اعتماد إضافي قدره ٤٠٠ ٢٨٧ دولار، يمثل مبلغا يحتمل على صندوق الطوارئ، في إطار الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩، يتألف مما يلي: ١٠٠ ٢٦٧ دولار في إطار الباب ٣، الشؤون السياسية، و ٣٠٠ ٢٠ دولار في إطار الباب ٣٦، الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين، يقابله مبلغ مماثل في إطار باب الإيرادات ١، الإيرادات المتأتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين.

٦ - وتوصي اللجنة الاستشارية بإنشاء وظيفة كبير موظفين للشؤون السياسية واحدة (ف-٥) ووظيفة مساعد إداري واحدة (الرتبة المحلية)، اعتبارا من ١ كانون الثاني/يناير ٢٠١٩، في إطار الباب ٣، الشؤون السياسية، من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩.